



"Que el Señor me conceda su Paz la gracia de llevarla a todos".

Madre Paulina, 2 de Febrero, 1850

+ Roma, 3 de Julio de 2005

Queridas Hermanas:

Con esta carta quiero compartir con Uds. – en cuanto es posible en forma escrita – algunas de las experiencias de la Asamblea SCC que tuvo lugar en Wilmette del 15 al 17 de junio y en la que pude participar. El tema fue: “Que la Justicia corra como el agua y la Bondad como un torrente inagotable.” (Amos 5,24) La consideración principal fue cómo podemos convertirnos y ser – de acuerdo a las enseñanzas y a la vida de Jesús – constructoras de paz y portadoras de reconciliación en un mundo de violencia. Mirando a Jesús y su camino, la justicia,

no-violencia, paz y amor no fueron sólo palabras, sino que nos han desafiado cada día más para preguntarnos: ¿A qué punto he llegado/estoy lista para seguir a Jesús?

El punto central de la Asamblea fue plantar dos Postes de la Paz, uno en el jardín del Convento del Sagrado Corazón, el Hogar de nuestras Hermanas ancianas, otro cerca del cementerio de las Hermanas en la propiedad del Centro Provincial (ver foto). Se puede leer en cuatro idiomas: Inglés, Alemán, Español y Vietnamita: “Que la Paz Prevalezca en la Tierra”. Estos dos Postes de la Paz se habían inaugurado en presencia de muchas Hermanas, amigos, vecinos y representantes de otras comunidades Religiosas que habían sido invitadas a la celebración. Ambos postes son ahora como una oración silenciosa por la Paz, un vínculo que conecta todas las religiones en su común empeño por la paz en el mundo. Nos recuerdan de continuo nuestra misión de vivir radical y creativamente el mandato evangélico de la no-violencia en este mundo de violencia y terror.

La Asamblea fue dirigida por el P. John Dear, SJ. Además de los tres votos de castidad, pobreza y obediencia, él hizo el voto de no-violencia. Desde entonces él trata de ser consecuente al vivirlo en la vida diaria. Es un abogado incansable de la paz, de la justicia social y los derechos humanos. A raíz de sus actos pacíficos por la paz que incluyen inevitablemente la desobediencia civil, ya fue encarcelado más de 75 veces. A pesar de los resultados siempre inseguros de su detención y de la oscuridad interior que ha significado, se ha sentido cada vez más fortalecido en su compromiso por la paz y la justicia. La no-violencia es principalmente una trayectoria interior para él, y que solo es posible mirando a Jesús y siguiéndolo a él. Las experiencias dolorosas personales vividas en Estados Unidos, en El Salvador, en Irak, Irlanda y en otros países sacudidos por la violencia, lo han afirmado en su compromiso por la paz y la justicia y han profundizado su espiritualidad de la no-violencia.

Podemos aprender la no-violencia evangélica sólo si miramos a Jesús y escuchamos sus enseñanzas. Vivió sin violencia y proclamó la no-violencia, la justicia social, la verdadera paz para todos, especialmente para los “anawim”, como llama el Evangelio a los que son suprimidos y marginados. En el sermón de la montaña Jesús nos llama a ser pacificadores, a tener hambre y sed de justicia, nos llama a la reconciliación y al amor a nuestros enemigos. Las palabras de Jesús son inequívocamente claras. Y sin embargo –¿cuán a menudo tratamos de interpretarlas de modo que se “acomoden” a nuestro pensar?!

En la no-violencia evangélica descubrimos tres movimientos: de la no-violencia contemplativa a la no-violencia activa, a la no-violencia profética. En la vida de María vemos los pasos elementales en el camino de la paz, como lo ha ilustrado el P. Dear.

La paz y la no-violencia comienzan con la oración. Ante todo tenemos que respirar la paz que sólo Dios puede dar, antes de ser portadoras de paz. Eso requiere que pasemos cada día el tiempo suficiente en la presencia de Dios para aspirar el Espíritu Santo de la paz y expirar las luchas interiores, nuestra propia violencia y rupturas, las rabias y las amarguras, las impotencias y las inquietudes, entregándolo todo a Dios. Sólo cuando estamos libres de toda violencia interior, Dios nos puede llenar con el don de la paz. La historia de María comienza en su inhabitación contemplativa en Dios. Aún viviendo en un ambiente en que experimentaba diariamente la violencia de las tropas Romanas, puso su esperanza en Dios y en su plan de salvación. Ella no podía sospechar que el plan salvífico de Dios se entrelazaría con su propio plan de vida. Pero estaba abierta a la llegada de Dios a su vida. María nos enseña que: sólo cuando nos comprometemos y entregamos nuestro proyecto de vida a Dios, él puede transformarnos y llenarnos de su paz, es decir, con él mismo.

Cuando hayamos encontrado la paz interior, estaremos listas para dar el segundo paso: practicar la no-violencia activa. Después que María encontró a Dios y después que El se hizo carne en su seno, se apresuró a ir donde su prima Isabel que pronto daría a luz a su hijo. La auténtica inhabitación contemplativa en Dios conduce a la no-violencia activa, que se expresa en el servicio amoroso al prójimo. Martin Luther King, Jr. describió la no-violencia activa usando la palabra *Agape*, amor en acción, que busca y crea la unidad. El *Agape* es la voluntad de sacrificarse en beneficio del amor mutuo. El *Agape* no se detiene ante el primer kilómetro, sino que sigue hasta el segundo. El *Agape* es el amor que "nunca cuenta". Mirar a la cruz es suficiente para entender hasta dónde llegó el *Agape* de Dios, su no-violencia incondicional.

La no-violencia activa se convierte en signo profético cuando nuestros actos de servicio no se quedan en el círculo privado sino que se hacen visibles públicamente. La no-violencia profética proclama el Reino de Dios como el único reino justo, como lo hizo María en el Magnificat. Ya empezó el Reino de Dios en Jesucristo, un Reino que "no es de este mundo". Sin embargo, muchos soberanos de este mundo, comenzando con Herodes, se sienten amenazados en su poder por la proclamación del Reino de Dios. Por temor a perder su poder usan la violencia contra quienes confían en el Reino de Dios y lo proclaman. La consecuencia para Jesús fue un fin aparentemente impotente en la cruz; un martirio brutal para muchos después de El, – hasta hoy. María proclamó al Dios que "ha elevado a los humildes y ha derrocado a los poderosos de sus tronos." En el Magnificat María alaba al Dios de la paz, de la bondad y la misericordia. Es un himno de alabanza que hasta hoy día anima a muchos y los llena de esperanza.

Estos tres movimientos que hemos contemplado en la vida de María, me traen a la mente a la Madre Paulina. Por los testimonios de Hermanas que vivieron con ella o de quienes se han encontrado con ella, sabemos que podía rezar durante horas de rodilla, "sin moverse, inmersa en Dios", como dijo una testigo ocular. Pero si llegaba un pobre a pedir ayuda, inmediatamente interrumpía su oración para cuidar de él o ella. Veía en cada pobre, hombre o mujer, al mismo Jesucristo que venía a visitarla. Aquí vemos cómo la contemplación y el servicio son una misma cosa. Durante el tiempo del *Kulturkampf* la Madre Paulina lo intentó todo para salvar al menos algunas escuelas. Una y otra vez se dedicó a negociar con poderosos gobernantes. Alternaba con todos con una invencible gentileza y cordialidad, incluso con quienes tenían actitudes y conductas anticlericales. Una testigo dijo: "Tuve la alegría de ver que muy a menudo la fría recepción inicial se cambiaba en una estima notoria apenas la Madre Paulina decía algunas palabras a los respectivos gobernantes. Esta estima crecía durante la conversación y tenía también su efecto en el personal de la oficina. Al final nos acompañaban a la salida con la mayor gentileza." La no-violencia profética de la Madre Paulina se irradiaba en forma tan convincente que el futuro Emperador Federico exclamó una vez: "Esta dama es digna de llevar una corona."

Como Hermanas de la Caridad Cristiana estamos de manera especial comprometidas con la no-violencia, no sólo por seguir a Jesús, sino también por nuestro carisma. En los escritos de la Madre Paulina encontramos repetidas veces la expresión "paz". Sólo en el Volumen 23, en los apuntes de su retiro de 1842 a 1850, conté 90 veces la palabra "paz". La Madre Paulina sabía que la

paz no es algo que proviene del esfuerzo humano. La Paz es una gracia, un don del Espíritu Santo, que nos urge a la acción una vez recibido. Por eso siempre le pedía a Dios: "Que el Señor me conceda su paz y la gracia de llevarla a todos." La no-violencia, que comienza en el corazón y se irradia hacia los demás, es una expresión de fe en Dios y de esperanza en El cuyo Reino comenzó ya aquí en la tierra – a pesar de todas las indicaciones contrarias. El desafío de no perder la esperanza en medio de la violencia y la muerte es tal vez el más grande para nosotras hoy día. Como portadoras de paz, somos también portadoras de esperanza y viceversa, y la gente hoy no necesita más que portadoras de esperanza que crean firmemente en un futuro de paz.

Queridas Hermanas, pidámosle al Señor que nos llene el corazón de paz y nos conceda la gracia de ser portadoras de paz y pacificadoras allí donde vivimos.

+++++++

Algunas Informaciones:

- El 7 de noviembre se realizará en la provincial Alemana el cambio en el gobierno provincial. Sr. Agathe Schuppert ha sido nombrada Superiora provincial por otros tres años. Sus Consejeras son: Sr. Anna Schwanz, Sr. Siglinde Müller y Sr. Rita Kellner. Sr. Chrysostoma Pützer continuará como Secretaria provincial. Sr. Maria Veronika Pasel asumirá la responsabilidad de Ecónoma provincial. Agradecemos a las Hermanas que han aceptado de buen grado servir en el gobierno provincial. Pero quiero agradecer principalmente a las Hermanas que dejarán sus cargos: Sr. Antonie Simon, Sr. Maria Gabriele Mutter, Sr. Renate Rautenbach and Sr. Aloysita Ruhmann. Durante un período de grandes y profundos cambios han dedicado generosamente todas sus energías al bien de la provincia. Les deseamos la bendición de Dios, alegría y fuerza para el futuro y para la misión que ya las está esperando.
- En la provincia Uruguayo-Argentina el cambio de gobierno provincial tendrá lugar el 11 de febrero de 2006. La Hna. María del Rosario Castro continuará como Superiora provincial por otros tres años. Sus Consejeras son: las Hnas. Maria Nicholson, María Adriana Mateos y María Angelina Rivarola. La Hna. María del Carmen Meloni continuará aún por algún tiempo como Secretaria provincial y la Hna. Mariana Mateo, como Ecónoma provincial. Agradecemos a las Hermanas que han aceptado con prontitud, su nombramiento por primera o más veces. Mi gratitud se extiende también a las Hermanas que dejarán su servicio en el gobierno provincial: la Hna. Celina Raquel Ladrón de Guevara, y a la Hna. Teresa Duarte, que durante doce años como Superiora provincial, y luego otros seis como Consejera, ha contribuido mucho a la vida de la provincia con su presencia alegre y generosa y sus abundantes talentos. Les deseamos a las Hermanas la bendición de Dios en su camino futuro.
- El Obispo de Paterson, a la que pertenece la Casa Madre de Mendham, le ha confiado a Sr. Mary Edward Spohrer el cargo de más alto nivel de autoridad permitido en la diócesis: Canciller y Delegada de las Religiosas para la Diócesis de Paterson. Aunque el cargo de Sr. Mary Edward como Superiora provincial termina sólo el 21 de agosto de 2006, el nombramiento será efectivo ya el 11 de julio de 2005. Le deseamos las bendiciones del Señor a Sr. Mary Edward para su servicio "en la Iglesia y para la Iglesia".
- Creo que ya podemos esperar con ansias el nuevo Catecismo. La versión abreviada fue presentada el 28 de junio por el Papa Benedicto XVI. Como Cardenal Ratzinger, él mismo había escrito el preámbulo el 20 de marzo de este año. En el MOTU PROPRIO para la aprobación y publicación del Compendio del Catecismo de la Iglesia Católica, el Papa Benedicto decía: "*El «Compendio», que ahora presento a la Iglesia Universal, es una síntesis fiel y segura del «Catecismo de la Iglesia Católica». Contiene, de modo conciso, todos los elementos esenciales y fundamentales de la fe de la Iglesia, de manera tal que constituye, como deseaba mi Predecesor, una especie de vademécum, a través del cual las personas, creyentes o no, pueden abarcar con una sola mirada de conjunto el panorama completo de la fe católica. ... Entrego, por tanto, con confianza este «Compendio» ante todo a la Iglesia entera y a cada cristiano en particular, para que, por medio de él, cada cual pueda encontrar, en este tercer milenio, nuevo*

impulso para renovar el compromiso de evangelización y educación de la fe que debe caracterizar a toda comunidad eclesial y a cada creyente en Cristo de cualquier edad y nación. Pero este «Compendio», por su brevedad, claridad e integridad, se dirige asimismo a toda persona que, viviendo en un mundo dispersivo y lleno de los más variados mensajes, quiera conocer el Camino de la Vida y la Verdad, entregado por Dios a la Iglesia de su Hijo.»

- Desde ahora en adelante también copiaré mis cartas en un archivo PDF de la página Web del Generalato. La encontrarán en “Generalato – Superiora General.”

Les deseo a las Hermanas del hemisferio Norte vacaciones de descanso y tiempo enriquecedor con muchas bendiciones para sus diversas actividades de verano. ¡Que este tiempo las llene de nuevas energías físicas y espirituales! A las Hermanas de Chile, Uruguay y Argentina, como también a las de Filipinas les deseo la continua bendición del Padre Dios para sus numerosas actividades apostólicas. Yo estaré en Alemania del 19 de julio al 2 de agosto.

Con muchos saludos de las Hermanas de la comunidad del Generalato y de las Hermanas de Renovación de Estados Unidos, que están con nosotras precisamente ahora,

las saluda su agradecida

Hna. Adalberto